



NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI  
WYROBY INTROLIGATORSKIE

*już od 30 lat*



**PODZIĘKOWANIA**  
DLA CZŁONKÓW RAD ORĄZ ZARZĄDU  
JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO

[HTTP://WWW.MPRZYBYSZ.COM.PL](http://www.mprzybysz.com.pl)





**Przedsiębiorstwo Wielobranżowe „M. Przybysz”  
Zakład Pracy Chronionej**

ul. Dworska 1-2  
83-250 Szczodrowo  
<http://www.mprzybysz.com.pl>

tel. (58) 588-22-39  
tel./fax (58) 588-05-14  
e-mail: [info@mprzybysz.com.pl](mailto:info@mprzybysz.com.pl)

## Szanowni Państwo

Na wstępie pragnę podziękować za zainteresowanie naszą ofertą. Przez 30 lat istnienia firmy oraz wiele lat współpracy z jednostkami administracji państwowej i samorządowej zdążyliśmy poznać potrzeby i wymagania naszych klientów, stale jednak staramy się podnosić jakość naszych usług oraz wprowadzać nowe produkty dopasowane do zmieniających się trendów.

Specjalizujemy się w produkcji wyrobów introligatorskich i w tym zakresie chcielibyśmy zaproponować Państwu nasze usługi;

W związku ze zbliżającym się końcem kadencji organów samorządowych, mamy przyjemność zaoferować Państwu wykonanie podziękowań dla członków rad i zarządów jednostek samorządu terytorialnego. Jesteśmy przekonani, że nasze propozycje upominków będą godnym uwieńczeniem uroczystości z tej okazji. Będąc wieloletnim wykonawcą futerałów do odznaczeń Państwowych, przywiązujemy ogromną wagę do jakości naszych produktów. Niech fakt ten będzie gwarantem zadowolenia z naszych wyrobów.

W razie pytań pozostajemy do dyspozycji, zapraszamy także do odwiedzenia naszej strony internetowej: [www.mprzybysz.com.pl](http://www.mprzybysz.com.pl)

*z poważaniem,*

**P.W. "M. PRZYBYSZ" Z. P. Ch.**

**Marian Przybysz**  
WŁAŚCICIEL





## Przedsiębiorstwo Wielobranżowe „M. Przybysz” Zakład Pracy Chronionej

ul. Dworska 1-2  
83-250 Szczodrowo  
<http://www.mprzybysz.com.pl>

tel. (58) 588-22-39  
tel./fax (58) 588-05-14  
e-mail: [info@mprzybysz.com.pl](mailto:info@mprzybysz.com.pl)

### Ponad 30 lat na rynku

Jesteśmy firmą introligatorską z wieloletnim doświadczeniem w branży – istniejemy od 1982 roku, obecnie zatrudniając ponad 50 osób. Świadczymy usługi z zakresu introligatorstwa ręcznego oraz oferujemy szeroki wachlarz produktów autorskich. W dbałości o najwyższą jakość wyrobów, stale poszukujemy nowatorskich rozwiązań jednocześnie poszerzając naszą ofertę.



### Tradycje i nowoczesność

Dysponując profesjonalnym oprogramowaniem graficznym oraz urządzeniami do druku cyfrowego i offsetowego, profesjonalnym sprzętem introligatorskim oraz wykwalifikowaną kadrą jesteśmy w stanie sprawnie i dokładnie wykonywać również nietypowe zlecenia, zaś tradycyjne metody pracy w połączeniu z nowoczesnymi metodami obróbki umożliwiają wdrażanie nowatorskich rozwiązań.



### Odbiorcy i referencje

Odbiorcami naszych usług byli m.in.: Kancelaria Prezydenta RP, Kancelaria Prezesa Rady Ministrów oraz zlokalizowane na terenie całego kraju urzędy stanu cywilnego a także inne organy administracji państwowej i terenowej. Ponadto wykonujemy i dostarczamy do hurtowni oraz sklepów w całej Polsce produkty z branży papierniczo – pamiątkarskiej.



### Misja firmy

Misją firmy jest stałe podnoszenie jakości przy minimalizacji kosztów i zachowaniu konkurencyjnych cen na rynku. Nasze wyroby wyróżniają się pietyzmem wykonania i dbałością o szczegóły. Posiadamy bogate zaplecze techniczne i jesteśmy w stanie szybko i sprawnie wykonać zleconą – także tę nietypową pracę, zawsze też staramy się doradzać klientom w wyborze najlepszych rozwiązań.





# 1. OPRAWY TWARDE

STANDARDEM INTROLIGATORSKIM SĄ OKŁADKI TWARDE, SZEROKO WYKORZYSTYWANE DO PREZENTACJI ORAZ PRZECHOWYWANIA DOKUMENTÓW I OKOLICZNOŚCIOWYCH ŻYCZEŃ, PODZIĘKOWAŃ ORAZ GRATULACJI. NIEODZOWNE PRZY WYDARZENIACH I UROCZYSTOŚCIACH PAŃSTWOWYCH.



- STOSOWANY MATERIAŁ POKRYCIOWY TO RÓŻNE ODMIANY I KOLORY OKŁADZIN SKÓROPODOBNYCH LUB FLOKOWANYCH.
- OKŁADKA JEST OZDOBIONA ZŁOCENIEM NA GORĄCO (ZNAKI GRAFICZNE I NAPISY) LUB KOLOROWYM, TŁOCZONYM EMBLEMATEM (LOGO/HERB).
- WEWNĘTRZNE STRONY (TZW. WYKLEJKI) CZYSTE BĄDŹ ZADRUKOWANE.
  - JEDEN (STANDARD), 2 LUB 4 PASKI PODTRZYMUJĄCE WKŁADKĘ,
    - NA ŻYCZENIE PASEK/PASKI PRZEZROCZYSTE.
    - OZDOBNE, METALOWE OKUCIA NAROŻY (OPCJONALNIE).
  - TASIEMKA LUB SZNUREK POŚRODKU OPRAWY (OPCJONALNIE).
  - FORMATY STANDARDOWE: A4, B4, A5 - INNE NA ŻYCZENIE

PODSTAWOWE WARIANTY OPRAW TWARDYCH:

- STANDARD - Z "OKIENKIEM" - OPRAWY PREZENTACYJNE



## 1. 1 OPRAWY TWARDE - STANDARD



- OPRAWA TWARDA STANDARD - A4  
PRZYKŁAD: OKLEINA SKÓROPODOBNA - BORDO,  
WYKLEJKI GŁADKIE, WKŁADKA DRUKOWANA, PASEK, OKUCIA  
TŁOCZENIE FOLIĄ (HOT-STAMPING) NAPISÓW / HERBU



- OPRAWA TWARDA STANDARD - A4  
PRZYKŁAD: OKLEINA SKÓROPODOBNA - ŻIELONA, 2 PASECZKI  
WYKLEJKA Z GRAFIKĄ, HOT-STAMPING NAPISÓW / LOGOTYPU



## 1.2 TECZKI Z EMBLEMATEM PRINT+PRESS™



TECNOLOGIA PRINT+PRESS™ UMOŻLIWIA\* ODWZOROWANIE PEŁNOKOLOROWEGO, DODATKOWO PRZETŁOCZONEGO LOGOTYPU LUB HERBU, CO STWARZA EFEKT TŁOCZONEJ BLACHY.

TECZKI Z EMBLEMATEM ZYSKUJĄ UNIKALNY WYGLĄD, WZMOCNIONY TŁOCZONĄ RAMKĄ TWORZĄCĄ DODATKOWE PODWYŻSZENIE.

MOŻLIWOŚĆ WYKONANIA EMBLEMATU ZALEŻNA OD TYPU/KSZTAŁTU LOGOTYPU.



### 1.3 TECZKI TŁOCZONE - SKÓRA EKOLOGICZNA



W ZWIĄZKU Z ROSNĄCYM ZAPOTRZEBOWANIEM NA TECZKI TŁOCZONE, WPROWADZILIŚMY DO OFERTY NOWY PRODUKT NAWIĄZUJĄCY WIZUALNIE DO KLASYCZNYCH WYROBÓW INTROLIGATORSKICH, PRZYGOTOWANY Z WYKORZYSTANIEM NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI SKÓRY EKOLOGICZNEJ, DZIĘKI CZEMU UDAŁO SIĘ UZYSKAĆ BARDZO ATRAKCYJNĄ CENĘ WYROBU.

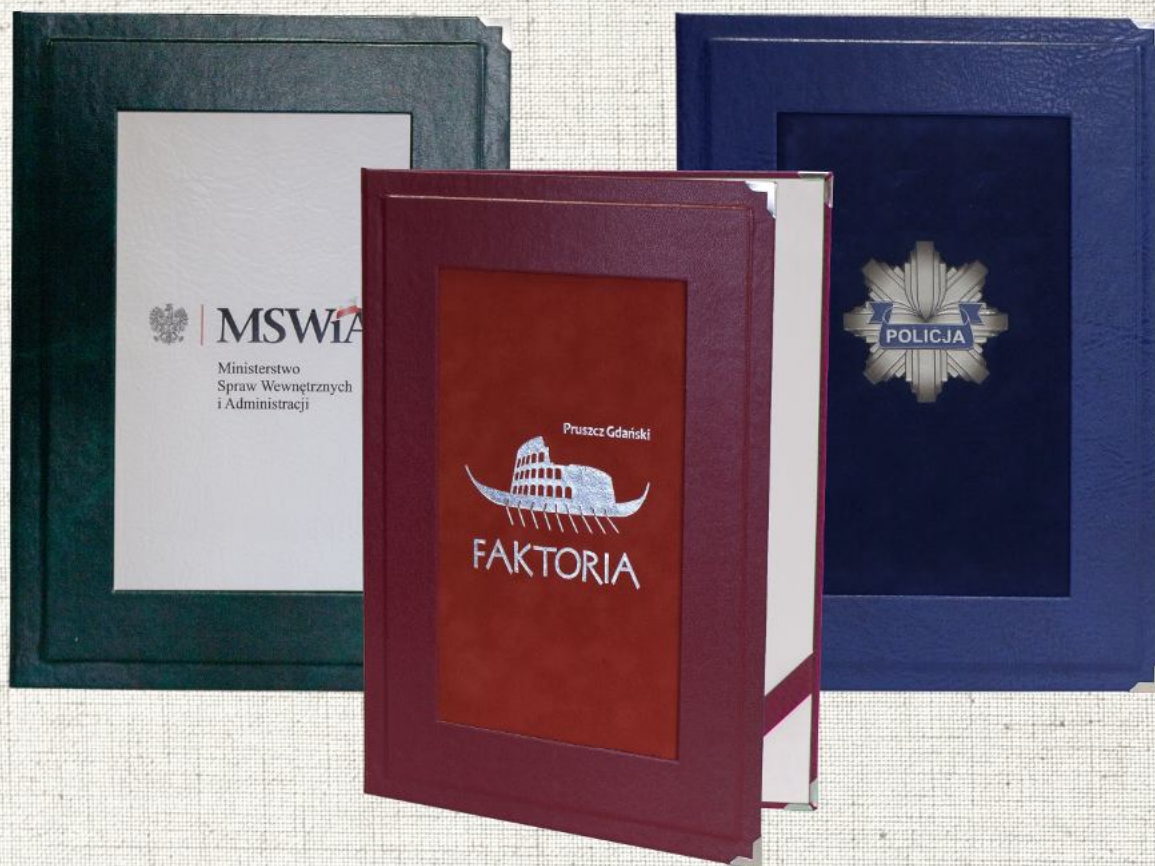


## 1.4 OPRAWY "Z OKIENKIEM"

PRODUKT AUTORSKI Z PONAD 20-LETNIĄ HISTORIĄ.

SĄ TO TECZKI BARDZIEJ ELEGANCKIE, POLECANE NA WAŻNIEJSZE OKAZJE, GDZIE NIE MAJĄ ZASTOSOWANIA KLASYCZNE OPRAWY TWARDE.

PRZYKŁADY - OD LEWEJ: DRUK (OKIENKO SKÓROPODOBNE), HOT-STAMPING (OKIENKO FLOKOWANE), PRINT+PRESS™ (OKIENKO FLOKOWANE)



WARIANTY OKŁADKI: SKÓROPODOBNA LUB FLOKOWANA

WARIANTY OKIENKA:

- SKÓROPODOBNE (HOT-STAMPING, PRINT+PRESS™, DRUK)
- FLOKOWANE (HOT-STAMPING, PRINT+PRESS™)
- WEWNĘTRZNE STRONY (TZW. WYKLEJKI) CZYSTE BĄDŹ ZADRUKOWANE.
  - JEDEN (STANDARD), 2 LUB 4 PASKI PODTRZYMUJĄCE WKŁADKĘ,
    - NA ŻYCZENIE PASEK/PASKI PRZEZROCZYSTE.
    - OZDOBNE OKUCIA NAROŻY (OPCJONALNIE).
  - TASIEMKA LUB SZNUREK POŚRODKU OPRAWY (OPCJONALNIE).
  - FORMATY STANDARDOWE: A4, B4, A5 - INNE NA ŻYCZENIE



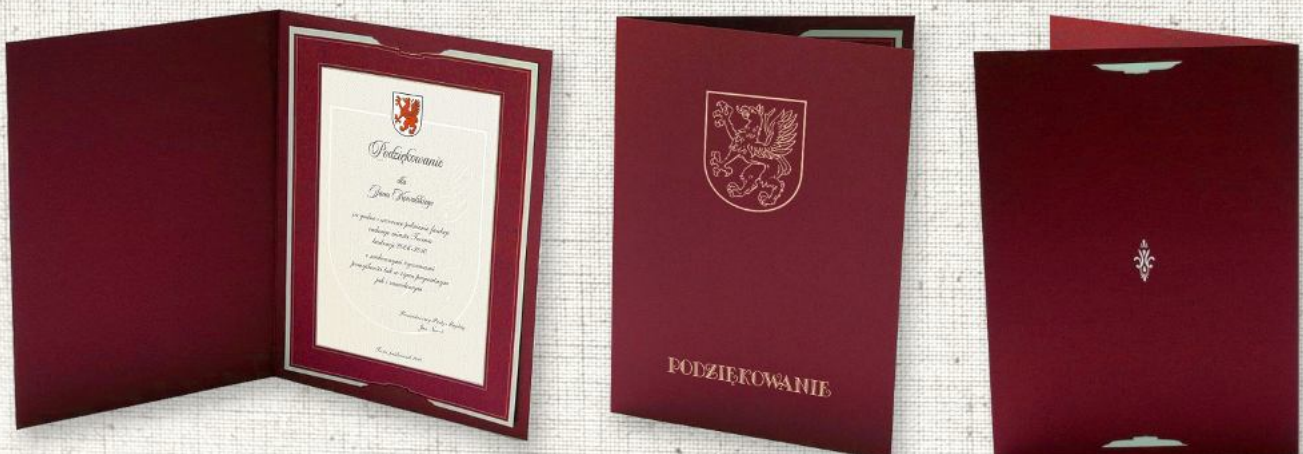
## 2. OPRAWY KARTONOWE Z NACIĘCIAMI POD WKŁADKĘ

JEST TO ZUPEŁNIE NOWE PODEJŚCIE DO SZEROKO UŻYWANYCH OPRAW, GDZIE (TAKŻE ZE WZGLĘDÓW EKONOMICZNYCH) NIE MAJĄ ZASTOSOWANIA OPRAWY TWARDE, A Z DRUGIEJ STRONY UŻYWANIE KLASYCZNYCH, KARTONOWYCH TECZEK OFERTOWYCH NIE PASUJE DO OKAZJI LUB RANGI WYDARZENIA. SĄ TO TECZKI, MAJĄCE ZASTOSOWANIE WSZĘDZIE TAM, GDZIE LICZY SIĘ NISKA CENA PRZY ZACHOWANIU OZDOBNEGO WYGLĄDU. SĄ ONE RÓWNIEŻ TAŃSZE OD KLASYCZNYCH OPRAW KARTONOWYCH Z KÓŁECZKIEM BĄDŹ KIESZENIĄ. NACIĘCIA, W KTÓRE MIEŚCI SIĘ WKŁADKA (LUB NAWET KILKA ARKUSZY) W POŁĄCZENIU Z POWIĘKSZONYM FORMATEM OKŁADKI TWORZĄ OBRAMOWANIE, DODATKOWO EKSPONUJĄCĘ WŁOŻONĄ WKŁADKĘ. DZIĘKI NIM TAKŻE ARKUSZ SIĘ NIE PRZESUWA, CO JEST NIEMOŻLIWE PRZY TECZKACH KLASYCZNYCH. ISTNIEJE TAKŻE WZÓR NACIĘĆ UMOŻLIWIAJĄCY UMIESZCZENIE ZŁOŻONEGO ARKUSZA A3 BEZ STOSOWANIA DODATKOWYCH ELEMENTÓW.

TECZKI DOSTĘPNE WYKONANE Z KARTONÓW BARWIONYCH W MASIE - PRAŻKOWANYCH, METALIZOWANYCH LUB FLOKOWANYCH.



### · OPRAWA KARTONOWA - Z NACIĘCIAMI PRZYKŁAD: PODZIĘKOWANIE (KARTON BARWIONY W MASIE)





### 3. TUBUSY

JEST TO AUTORSKA FORMA, UMOŻLIWIAJĄCA WRĘCZANIE KOLICZNOŚCIOWYCH PISM, PODZIĘKOWAŃ, GRATULACJI ITP. ROLĘ OKŁADKI PEŁNI TUBA WYKONANA Z ZAMSZOPODOBNEJ BĄDŹ SKÓROPODOBNEJ OKŁADZINY INTROLIGATORSKIEJ, OZDOBIONA ZŁOCENIAMI (HERB LUB LOGO, NAPISY, ORNAMENTY ETC.). TUBUS OTWIERA SIĘ W NIEWIDOCZNYM NIEMAL MIEJSCU CIĘCIA UMIEJSCOWIONYM POŚRODKU. WEWNĄTRZ ZNAJDUJE SIĘ ZWINIĘTA W RULON WKŁADKA, PRZYTRZYMYWANA OZDOBNYM ZŁOTYM SZNURKIEM Z OZDOBNYM ELEMENTEM PRZYWODZĄCYM NA MYŚL STARODAWNĄ PIECZĘĆ.

WYGLĄD TUB ZOSTAŁ WZBOGAĆONY O ELEMENTY PRZESTRZENNE CIĘTE LASEROWO. OTWORZYŁO TO DODATKOWE MOŻLIWOŚCI ZDOBNICZE, ORAZ PODNIOSŁO RANGĘ ŻYCZEŃ ZAWARTYCH W TUBIE. DLA ROZRÓŻNIENIA, TUBY Z ELEMENTAMI PRZESTRZENNYMI OTRZYMAŁY WSPÓLNĄ NAZWĘ **ROYAL**.



#### · TUBUSY KLASYCZNE

φ=60MM, φ=50MM

MATERIAŁ FŁOKOWANY  
HOT-STAMPING (TŁOCZENIE FOLIĄ  
NA GORĄCO - 3 KOLORY)

#### TUBUSY "ROYAL"

φ=60MM

EMBLEMAT (KOLOR) - PRINT+PRESS™  
DRUK PEŁNOKOLOROWY,  
DEKIELKI - HDF MALOWANA





## 4. TRIBUSY



TRIBUSY KONTYNUUJĄ NOWATORSKĄ LINIĘ PRODUKTÓW DLA WYMAGAJĄCYCH KLIENTÓW. GUSTOWNE, WYKONANE Z EKSKLUZYWNEGO KARTONU BĄDŹ KARTONU FLOKOWANEGO OPAKOWANIE ORAZ DOPASOWANA KOLORYSTYCZNIE WKŁADKA EKSPONUJE RANGĘ OKAZJI ORAZ ŻYCZEŃ W NIEJ ZAWARTYCH.





## 5. RAMKI Z TABLICZKĄ I EMBLEMATEM

OPRAWY W RAMCE, TO KLASYCZNE, ELEGANCKA FORMA DLA WSZELKIEGO RODZAJU PODZIĘKOWAŃ LUB GRATULACJI. SĄ TO OPRAWY Z PERSONALIZOWANĄ TABLICZKĄ ORAZ EMBLEMATEM (PRINT+PRESS™ - KOLOR) LUB **GRAWEROWANYM LASEROWO** (SREBRNY/ZŁOTY) DODATKOWO ZAMKNIĘTYMI W RAMCE (DOSTĘPNE KOLORY: ZŁOTY/SREBRNY). DOSTĘPNE WERSJE OKŁADKOWE ORAZ DO POWIESZENIA - BEZ OKŁADKI.

### 5.1 RAMKI DO POWIESZENIA



STANDARDOWE ROZMIARY RAM: 210x300MM (ŚREDNIA) 250x380MM (DUŻA)  
MOŻLIWE DODATKOWE ZAGŁĘBIENIE POD EMBLEMAT/TABLICZKĘ.  
TYŁ RAMKI OSŁONIĘTY MATERIAŁEM SKÓROPODOBNYM ZE SZNURECZKIEM DO POWIESZENIA RAMKI. TŁO WELUROWE LUB FLOKOWANE;



## 5. 2. RAMKI W OKŁADCE

STANDARDOWE ROZMIARY: 325x235x17MM (ŚREDNIA) 405x274x17MM (DUŻA)  
NA LEWEJ STRONIE WEWNĘTRZNEJ MOŻLIWE WYKONANIE DODATKOWYCH:  
- NAROŻY POD WKŁADKĘ DRUKOWANĄ (TABLEAU, GRAFIKA ETC.)  
- PRZYKLEJENIE ELEMENTÓW GRAWEROWANYCH (NP. TABLICZKA, LOGOTYP ETC.)  
MOŻLIWY HOT-STAMPING/EMBLEMAT PRINT+PRESS™ NA OKŁADCE,  
NA ŻYCZENIE OKUCIA W KOLORZE ŻŁOTYM LUB SREBRNYM.





## 6. KASETKI



PRODUKT W POSTACI ELEGANCKIEJ I ZGRABNEJ KASETY, STWORZONEJ DLA EKSPOZYCJI. NA WEWNĘTRZNEJ JEDWABNEJ PODUSZCE PRZEWDZIANE MIEJSCE DLA OPCJONALNEJ TABLICZKI PAMIĄTKOWEJ LUB ELEMENTÓW GRAFICZNYCH ZWIĄZANYCH Z REGIONEM – LOGOTYPU, PANORAMY ITP. NA SPECJALNIE ZAPROJEKTOWANYM, ZAMSZOWYM PODWYŻSZENIU MIEJSCE NA PEŁNOKOLOROWĄ TABLICZKA ŻYCZENIOWA ORAZ EMBLEMAT: **TŁOCZONY** (PRINT+PRESS™ - KOLOR) LUB **GRAWEROWANY** (SREBRNY/ZŁOTY). CAŁOŚCI DOPEŁNIA TŁOCZENIE FOLIĄ (HERB/LOGOTYP) NA ZEWNĄTRZ KASETY.

PRODUKT DOSTĘPNY STANDARDOWO W KOLORACH: CZERWONYM, BORDOWYM, ZIELONYM I NIEBIESKIM.





## 7. OPRAWY Z EMBLEMATEM I TABLICZKĄ

OPRAWY Z PERSONALIZOWANĄ TABLICZKĄ DEDYKACYJNĄ (KOLOR) ORAZ EMBLEMATEM: TŁOCZONYM (PRINT+PRESS™ - KOLOR) LUB GRAWEROWANYM LASEROWO (SREBRNY/ZŁOTY) NA WELUROWYM TLE. OKŁADKA FLOKOWANA LUB SKÓROPODOBNA - DOSTĘPNA PEŁNA GAMA SUROWCÓW POKRYCIOWYCH. STANDARDOWE WARIANTY OPRAW TO WERSJA OKŁADKOWA W FORMACIE A5 ORAZ WERSJA TRÓJDZIELNA W FORMACIE 265X135 MM.

WYROBY TE MOGĄ RÓWNIEŻ SŁUżyć JAKO OZDOBNY FUTERAŁ NA MEDAL Z DEDYKACJĄ POTWIERDZAJĄCY JEGO NADANIE. STANDARDOWE FORMATY PRZEWIDUJĄ MEDAL O ŚREDNICY DO 80MM. INNE WIELKOŚCI - NA ŻYCZENIE.

A5 (148x210 x2)



265X135MM  
(X3)



## 8. DESKI Z TABLICZKĄ I EMBLEMATEM (W ETUI)

PEŁNOKOLOROWA TABLICZKA ŻYCZENIOWA ORAZ EMBLEMAT:

- TŁOCZONY (PRINT+PRESS™ - KOLOR) LUB

- GRAWEROWANY (SREBRNY/ZŁOTY)

NA PODKŁADZIE MDF (WYMIARY: 4x6", 6x8", 7x9", 8x10", 9x12", 12x15")

KOLORY: BORDO, ZIELEŃ, GRANAT. WARIANTY: PION/POZIOM

CAŁOŚĆ W GUSTOWNYM ETUI PÓLKASETKOWYM (ZE STOPKĄ EKSPOZYCYJNĄ LUB

BEZ), MOŻLIWE TEŻ ETUI Z ZAMKNIĘCIEM MAGNETYCZNYM.

MOŻLIWY HOT-STAMPING/EMBLEMAT PRINT+PRESS™ NA FUTERALE.





## 9. OPRAWY Z TABLICZKĄ

PRODUKT ALTERNATYWNY DO TABLICZEK NA DESCE; W TEJ WERSJI  
TABLICZKI WKLEJONE SĄ BEZPOŚREDNIO W WELUROWE TŁO.

KOLOR BAZY POD TABLICZKI - ŻŁOTY LUB SREBNY CHROM.

PEŁNOKOLOROWY NADRUK NA TABLICZCE.

DOSTĘPNE WARIANTY: TECZKA [1], TECZKA Z EKSPOZYCJĄ [2],

WERSJA Z FUTERAŁEM (TABLICZKA W WYJMOWALNYM WKŁADZIE ZE STOPKĄ) [3]

KOLORY: BORDO, ZIELEŃ, GRANAT. WARIANTY: PION/POZIOM  
MOŻLIWY HOT-STAMPING/EMBLEMAT PRINT+PRESS™ NA OKŁADCE.



[3]  
TABLICZKA  
W RAMCE WELUROWEJ  
ZE STOPKĄ  
I FUTERAŁEM



[1]  
TABLICZKA  
W OKŁADCE



[2]  
TABLICZKA  
W OKŁADCE  
ZE STOPKĄ EKSPOZYCYJNĄ





## 10. ETUI I FUTERAŁY

OFERUJEMY RÓŻNEGO RODZAJU ETUI I FUTERAŁY:  
DO MEDALI, PLAKIET, ODZNACZEŃ, STATUETEK, PŁYT CD/DVD, ARTYKUŁÓW  
PIŚMIENNYCH I INNYCH, W OGROMNEJ ILOŚCI TYPÓW I WARIANTÓW  
ORAZ SZEROKIEJ GAMIE KOLORÓW I SUROWCÓW POKRYCIOWYCH.  
MOŻLIWY HOT-STAMPING FOLIĄ, TŁOCZENIE SUCHE (EW. GRAWER LASEROWY)  
LUB EMBLEMAT PRINT+PRESS™ NA ZEWNĄTRZ FUTERAŁU.





## 11. DODATKI

UZUPEŁNIAJĄCO DLA OPRAW INTROLIGATORSKICH,  
OFERUJEMY PROJEKT I WYKONANIE  
PEŁNEJ PERSONALIZACJI WYROBÓW.

WYKONUJEMY:  
WKŁADKI ŻYCZENIOWE WRAZ Z KOMPLETNYM PROJEKTEM,  
TABLICZKI DEDYKACYJNE/ŻYCZENIOWE,  
ELEMENTY WYCINANE/GRAWEROWANE LASEROWO  
ORAZ PEŁNOKOLOROWE,  
TŁOCZONE EMBLEMATY PRINT+PRESS™.



NASZE PROPOZYCJE WYROBÓW  
MOŻEMY DOPASOWAĆ POD ŻYCZENIE KLIENTA,  
ZARÓWNO POD WZGLĘDEM WIELKOŚCI  
JAK I UŻYTYCH SUROWCÓW POKRYCIOWYCH.





Zapraszamy  
do współpracy!

**Przedsiębiorstwo Wielobranżowe „M. Przybysz”  
Zakład Pracy Chronionej**

---

ul. Dworska 1-2  
83-250 Szczodrowo  
<http://www.mprzybysz.com.pl>

tel. (58) 588-22-39  
tel./fax (58) 588-05-14  
e-mail: [info@mprzybysz.com.pl](mailto:info@mprzybysz.com.pl)